

正本

檔 號：

保存年限：

國立中興大學 函

地址：台中市南區40227國光路
250號

承辦人：朱盈虹

電話：04-22840583

傳真：04-22858534

電子信箱：kandy323@dragon.
nchu.edu.tw

412

台中縣大里市東榮路483號

受文者：大里仁愛醫院

發文日期：中華民國97年8月25日

發文字號：興進字第0970900269號

速別：普通件

密等及解密條件或保密期限：普通

附件：如文

主旨：檢送本校進修推廣部推廣教育組開辦之「溝通式醫務專業
英語能力訓練班」招生簡章及報名表，敬請惠予公告並轉
知所屬。

說明：

- 一、本課程為職訓局核定產業人才投資計畫補助課程。
- 二、有意報名者請自行至eec.nchu.edu.tw下載報名表填寫後傳
真至22858534推廣教育組收。

正本：台中仁愛醫院、行政院國軍退除役官兵輔導委員會臺中榮民總醫院、行政院衛
生署臺中醫院、澄清醫院中港分院、澄清醫院平等分院、大里仁愛醫院、李綜
合醫院順安分院、李綜合醫院大甲分院、沙鹿光田綜合醫院、梧棲童綜合醫
院、行政院衛生署豐原醫院、中山醫學院大慶院區、中山醫學院中港院區、中
山醫學院太原院區、行政院衛生署彰化醫院、行政院衛生署南投醫院、彰化秀
傳醫療體系、佛教慈濟綜合醫院、彰基二林分院、李綜合醫院

副本：本校進修推廣部推廣教育組

校長

葉 方 夫

出國

副校長

黃 永 勝

代行

行政院勞工委員會職業訓練局
97 年度產業人才投資計畫招生簡章

訓練單位名稱	國立中興大學進修推廣部
課程名稱	溝通式醫務專業英語能力訓練班
報名/上課地點	報名地點：台中市南區國光路 250 號中興大學雲平樓推廣教育組 上課地點：台中市南區國光路 250 號中興大學雲平樓
訓練目標	1. 建立醫務從業人員基本英語口說與書寫能力。 2. 培養醫療相關業務之英語口語溝通能力。 3. 醫療業務業務情境英語能力訓練。 4. 英語能力檢定訓練
課程內容大綱 及時數	1. 醫務專業英語之特性介紹 (2hr) 2. 常用醫務字彙介紹 (4hr) 3. 醫院業務常用會話 (8hr) 4. 醫務業務情境英語 (18hr)
招訓對象及 資格條件	1. 專科以上學歷，現職醫務從業人士或有志於從事醫務業務之人士。 2. 建議具備多益測驗(TOEIC)至少 450 分以上或相當程度之英語能力。 3. 欲申請職訓局產業人才投資計畫補助者，需具備在職勞工身分（須能提出勞保明細表）。
招訓人數	40 人(上限)
預定上課時間	97 年 9 月 10 日（星期三）至 11 月 5 日（星期三） 每週三、五下午 19:00-21:00 上課，共計 32 小時
授課師資	國立中興大學專業英語師資（延聘中興大學專任教師，並通過中興大學推廣教育評鑑審議委員同意聘任）
費用	費用：新台幣 6240 元（行政院勞委會職訓局補助 4992 元，參訓學員自行負擔 1248 元）政府補助訓練費百分之八十、特定對象全額。
退費辦法	參訓學員已繳費且為個人因素，於開訓前一日辦理退訓者，非學分班訓練單位最多得收取本局核定訓練費用之百分之五，餘者退還學員；學分班則依教育部規定退還已繳學分費、雜費等各項費用之七成。已開訓但未達訓練總時數三分之一者，訓練單位應退還本局核定訓練費用之百分之五十（若須匯款退費者，學員須自行負擔匯款手續費用或於退款金額中扣除）。若已逾訓練總時數三分之一者，則不予退費。
說明事項	a. 訓練單位得先收取全額訓練費用，並與學員簽訂契約。 b. 生活扶助戶中有工作能力者、原住民、身心障礙者、中高齡者、負擔家計婦女及其他依就業服務法第二十四條規定經中央主管機關認為有必要者等在職勞工為全額補助對象，報名時須備齊相關資料。 c. 出席時數達訓練總時數三分之二以上者，且取得學習結業證書者（學分班之學員須取得學分證明），經行政程序核可後，始可取得行政院勞委會職訓局之補助。
報名方式	請填妥報名表後，將表格電子檔以電子郵件方式回傳，或將紙本報名表以傳真回傳、或親送至報名地點即可完成報名。
訓練單位 報名專線	訓練單位：國立中興大學進修推廣部 聯絡人：林崑儒 聯絡電話：04-22840583 或 22840584 報名傳真：04-22858534 報名電子郵件：joekrlin@gmail.com

※報名前請務必仔細詳閱以上說明。

行政院勞工委員會職業訓練局
產業人才投資方案（產業人才投資計畫）
97 年度 學員報名表

訓練班別：溝通式醫務專業英語能力訓練班

學員編號：

基 本 資 料	姓 名			身分證號			性別	☐ 男 ☐ 女		
	出生日期	年 月 日	學員身分	(1) ☐ 生活扶助戶中有工作能力者 (2) ☐ 原住民 (3) ☐ 身心障礙者 (4) ☐ 中高齡 (5) ☐ 負擔家計婦女 (6) ☐ 其他 (7) ☐ 一般 (以上擇一身分填寫)						
	聯絡電話		(日間)		(夜間)		行動電話			
	電子郵件									
	通訊地址		郵遞區號 - 縣 鄉 鎮 路 段 巷 號 市 區 市 街 弄 樓							
服 務 單 位	公司名稱				統一編號					
	服務部門				職 稱					
	公司電話		()		電話分機		公司傳真		()	
	電子郵件									
公司地址		郵遞區號 - 縣 鄉 鎮 路 段 巷 號 市 區 市 街 弄 樓								
最 高 學 歷		(1) ☐ 國小以下 (2) ☐ 國中 (3) ☐ 高中 (職) (4) ☐ 專科 (5) ☐ 大學 (6) ☐ 研究所 (7) ☐ 博士					畢業狀況		☐ 畢業 ☐ 肄業	
學 校 名 稱					科系名稱					
參 訓 背 景		1. 是否由公司推薦參訓 (1) ☐ 是 (請附企業推薦單) (2) ☐ 否								
		2. 參加職訓動機 (可複選): (1) ☐ 為補充與原專長相關之技能 (2) ☐ 轉換其他行職業所需技能 (3) ☐ 拓展工作領域及視野 (4) ☐ 其他(請說明)								
		3. 結訓後之計畫: (1) ☐ 轉換工作 (2) ☐ 留任 (3) ☐ 其它:(請說明)								
		4. 服務單位之行業別為: ☐ 農林漁牧業 ☐ 礦業及土石採取業 ☐ 製造業 ☐ 水電燃氣業 ☐ 營造業 ☐ 批發、零售及餐飲業 ☐ 運輸、倉儲及通信業 ☐ 金融保險及不動產 ☐ 工商服務業 ☐ 社會服務及個人服務業 ☐ 公共行政業								
		5. 服務單位是否屬中小企業 (製造業、營造業、礦業及土石採取業常僱用員工數未滿二百人者或農林漁牧業、水電燃氣業、商業、運輸、倉儲及通信業、金融保險不動產、工商服務業、社會服務及個人服務業經常僱用員工數未滿五十人者，屬中小企業。) (1) ☐ 是 (2) ☐ 否								
備 考		6. (1)個人工作年資____年 (2)在這家公司的年資____年 (3)在這個職位的年資____年 (4)最近升遷離本職____年								
		☐ 本人同意本資料表得由職業訓練局或其委託之第三者於合理範圍內進行蒐集，利用或電腦處理。 本人簽名：								

行政院勞工委員會職業訓練局
97 年度產業人才投資計畫招生簡章

訓練單位名稱	國立中興大學進修推廣部
課程名稱	溝通式銀行業務情境英語能力訓練班
報名/上課地點	報名地點：台中市南區國光路 250 號中興大學雲平樓推廣教育組 上課地點：台中市南區國光路 250 號中興大學雲平樓
訓練目標	1. 建立從業人員基本英語口說與書寫能力。 2. 培養銀行業相關業務之英語口語溝通能力。 3. 培養銀行業相關業務之文件書信撰寫能力。 4. 銀行業務情境英語能力訓練。
課程內容大綱 及時數	1. 銀行專業英語之特性介紹 (4hr) 2. 常用金融用語字彙介紹 (4hr) 3. 銀行各項業務常用會話 (12hr) 4. 銀行各項業務文書範例 (4hr) 5. 銀行行銷用語訓練 (8hr)
招訓對象及 資格條件	1. 專科以上學歷，以現職銀行從業人士或有志於從事銀行業之人士； 2. 建議具備多益測驗(TOEIC)至少 450 分以上或相當程度之英語能力。 3. 欲申請職訓局產業人才投資計畫補助者，需具備在職勞工身分（須能提出勞保明細表）。
招訓人數	40 人(上限)
預定上課時間	97 年 9 月 13 日（星期六）至 11 月 1 日（星期六） 每週六下午 13:00-17:00 上課，共計 32 小時
授課師資	國立中興大學專業英語師資（延聘中興大學專任教師，並通過中興大學推廣教育評鑑審議委員同意聘任）
費用	費用：新台幣 5600 元（行政院勞委會職訓局補助 4480 元，參訓學員自行負擔 1120 元）政府補助訓練費百分之八十、特定對象全額。
退費辦法	參訓學員已繳費且為個人因素，於開訓前一日辦理退訓者，非學分班訓練單位最多得收取本局核定訓練費用之百分之五，餘者退還學員；學分班則依教育部規定退還已繳學分費、雜費等各項費用之七成。已開訓但未達訓練總時數三分之一者，訓練單位應退還本局核定訓練費用之百分之五十（若須匯款退費者，學員須自行負擔匯款手續費用或於退款金額中扣除）。若已逾訓練總時數三分之一者，則不予退費。
說明事項	a. 訓練單位得先收取全額訓練費用，並與學員簽訂契約。 b. 生活扶助戶中有工作能力者、原住民、身心障礙者、中高齡者、負擔家計婦女及其他依就業服務法第二十四條規定經中央主管機關認為有必要者等在職勞工為全額補助對象，報名時須備齊相關資料。 c. 出席時數達訓練總時數三分之二以上者，且取得學習結業證書者（學分班之學員須取得學分證明），經行政程序核可後，始可取得行政院勞委會職訓局之補助。
報名方式	請填妥報名表後，將表格電子檔以電子郵件方式回傳，或將紙本報名表以傳真回傳、或親送至報名地點即可完成報名。
訓練單位 報名專線	訓練單位：國立中興大學進修推廣部 聯絡人：林崑儒 聯絡電話：04-22840583 或 22840584 報名傳真：04-22858534 報名電子郵件：joekrlin@gmail.com

※報名前請務必仔細詳閱以上說明。

行政院勞工委員會職業訓練局
產業人才投資方案（產業人才投資計畫）
97 年度 學員報名表

訓練班別：溝通式銀行業務情境英語能力訓練班

學員編號：

基 本 資 料	姓 名				身分證號				性別	☐ 男 ☐ 女		
	出生 日期	年 月 日	學員身分	(1) ☐ 生活扶助戶中有工作能力者 (2) ☐ 原住民 (3) ☐ 身心障礙者 (4) ☐ 中高齡 (5) ☐ 負擔家計婦女 (6) ☐ 其他 (7) ☐ 一般 (以上擇一身分填寫)								
	聯絡電話		(日間)		(夜間)		行動電話					
	電子郵件											
服 務 單 位	通訊地址		郵遞區號 - 縣 鄉 路 巷 號 市 鎮 街 弄 樓									
	公司名稱						統一編號					
最 高 學 歷	服務部門						職 稱					
	公司電話		()		電話分機		公司傳真		()			
	電子郵件											
	公司地址		郵遞區號 - 縣 鄉 路 巷 號 市 鎮 街 弄 樓									
學 校 名 稱	最高學歷		(1) ☐ 國小以下 (2) ☐ 國中 (3) ☐ 高中(職) (4) ☐ 專科 (5) ☐ 大學 (6) ☐ 研究所 (7) ☐ 博士						畢業狀況		☐ 畢業 ☐ 肄業	
	學校名稱						科系名稱					
參 訓 背 景	1. 是否由公司推薦參訓 (1) ☐ 是 (請附企業推薦單) (2) ☐ 否 2. 參加職訓動機(可複選): (1) ☐ 為補充與原專長相關之技能 (2) ☐ 轉換其他行職業所需技能 (3) ☐ 拓展工作領域及視野 (4) ☐ 其他(請說明) 3. 結訓後之計畫: (1) ☐ 轉換工作 (2) ☐ 留任 (3) ☐ 其它:(請說明) 4. 服務單位之行業別為: ☐ 農林漁牧業 ☐ 礦業及土石採取業 ☐ 製造業 ☐ 水電燃氣業 ☐ 營造業 ☐ 批發、零售及餐飲業 ☐ 運輸、倉儲及通信業 ☐ 金融保險及不動產 ☐ 工商服務業 ☐ 社會服務及個人服務業 ☐ 公共行政業 5. 服務單位是否屬中小企業(製造業、營造業、礦業及土石採取業常僱用員工數未滿二百人者或農林漁牧業、水電燃氣業、商業、運輸、倉儲及通信業、金融保險不動產、工商服務業、社會服務及個人服務業經常僱用員工數未滿五十人者,屬中小企業。) (1) ☐ 是 (2) ☐ 否 6. (1)個人工作年資____年 (2)在這家公司的年資____年 (3)在這個職位的年資____年 (4)最近升遷離本職____年											
	備考 ☐ 本人同意本資料表得由職業訓練局或其委託之第三者於合理範圍內進行蒐集,利用或電腦處理。 本人簽名：											